I

(Πράξεις για την ισχύ των οποίων απαιτείται δημοσίευση)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 1325/95 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 6ης Ιουνίου 1995

που τροποποιεί τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 517/94 περί θεσπίσεως κοινών κανόνων για τις εισαγωγές κλωστοϋφαντουργικών προϊόντων από ορισμένες τρίτες χώρες, τα οποία δεν καλύπτονται από διμερείς συμφωνίες, πρωτόκολλα ή άλλους διακανονισμούς ή άλλους ειδικούς κοινοτικούς κανόνες εισαγωγής

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 113,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας:

ότι το Συμβούλιο, με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 517/94 της 7ης Μαρτίου 1994 περί θεσπίσεως κοινών κανόνων για τις εισαγωγές κλωστοϋφαντουργικών προϊόντων από ορισμένες τρίτες χώρες, τα οποία δεν καλύπτονται από διμερείς συμφωνίες, πρωτόκολλα ή άλλους διακανονισμούς ή άλλους ειδικούς κοινοτικούς κανόνες εισαγωγής [1], καθιέρωσε έναντι των χωρών που περιλαμβάνονται στα παραρτήματα III Β, IV, V και VI του παρόντος κανονισμού ορισμένες ποσοτικές ποσοστώσεις, που αναφέρονται στα ίδια αυτά παραρτήματα·

ότι με βάση το άρθρο 2 της πράξης προσχώρησης της Αυστρίας, της Φινλανδίας και της Σουηδίας και τις αναπροσαρμογές των συνθηκών στις οποίες στηρίζεται η Ευρωπαϊκή Ένωση, η οποία καλείται εφεξής «πράξη προσχώρησης», ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 517/94, και ιδίως οι ποσοστώσεις τις οποίες καθορίζει, εφαρμόζονται στα προσχωρούντα κράτη· ότι, ωστόσο, κατ' εφαρμογή του άρθρου 30 της πράξης προσχώρησης, οι εν λόγω ποσοστώσεις απαιτείται να αναπροσαρμοστούν σύμφωνα με τα οριζόμενα στο παράρτημα II της πράξης προσχώρησης και υπό τους όρους που προβλέπονται στο άρθρο 169 της ίδιας πράξης·

ότι το Συμβούλιο, κατά τον καθορισμό των ποσοστώσεων, προσπάθησε να επιτύχει κάποια ισορροπία μεταξύ της κατάλληλης προστασίας του σχετικού κοινοτικού βιομηχανικού κλάδου και της διατήρησης, λαμβανομένων υπόψη των διαφόρων συμφερόντων, των παραδοσιακών ρευμάτων συναλλαγών με τις ενδιαφερόμενες χώρες·

ότι, δεδομένης της προσχώρησης, αυτή η ισορροπία απαιτείται να διατηρηθεί με ταυτόχρονη ωστόσο διασφάλιση, στο πλαίσιο των κατευθυντήριων γραμμών που δίδονται στο παράρτημα II της πράξης προσχώρησης, των παραδοσιακών ρευμάτων συναλλαγών των προσχωρούντων κρατών όσον αφορά τα σχετικά προϊόντα· ότι, για το σκοπό αυτό, οι εισαγωγές που πραγματοποιήθηκαν το 1993, δηλαδή το τελευταίο έτος για το οποίο υπάρχουν πλήρη στατιστικά στοιχεία, είναι δυνατό να επιλεγούν ως αντιπροσωπευτικές της εξέλιξης των παραδοσιακών συναλλαγών·

ότι επιβάλλεται έτσι να αναπροσαρμοστούν τα επίπεδα των ποσοστώσεων που έχουν καθοριστεί σε ετήσια βάση από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 517/94 αφού προστεθούν οι ποσότητες που ισοδυναμούν στις εισαγωγές που πραγματοποιήθηκαν το 1993·

ότι η Επιτροπή μονογράφησε, στις 19 Ιανουαρίου 1995, μια συμφωνία για το εμπόριο κλωστοϋφαντουργικών προϊόντων που δεν καλύπτονται από διμερή συμφωνία της συμφωνίας πολυϊνών·

ότι, συνεπώς, από την 1η Ιανουαρίου 1995, οι ποσοτικές ποσοστώσεις που καθορίζονται στα παραρτήματα III Β, IV, V και VI του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 517/94 απαιτείται να τροποποιηθούν σύμφωνα με τα παραρτήματα του παρόντος κανονισμού,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Τα παραρτήματα III Β, IV, V και VI του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 517/94 αντικαθίστανται από τα παραρτήματα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός τίθεται σε ισχύ την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων.*

Εφαρμόζεται από την 1η Ιανουαρίου 1995.

[1] ΕΕ αριθ. L 67 της 10. 3. 1994, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2798/94 (ΕΕ αριθ. L 297 της 18. 11. 1994, σ. 6)

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Λουξεμβούργο, 6 Ιουνίου 1995.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

M. BARNIER

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ III Β

Ετήσιες κοινοτικές ποσοστώσεις που αναφέρονται στο άρθρο 2 παράγραφος 1 τέταρτη περίπτωση

Δημοκρατίες Βοσνίας-Ερζεγοβίνης και Κροατίας και πρώην Γιουγκοσλαβικής Δημοκρατίας της Μακεδονίας

Κατηγορία	Μονάδα	Ποσότητα
1	τόνοι	6 926,0
2	τόνοι	8 545,0
2 a	τόνοι	1 931,0
3	τόνοι	935,0
5	1 000 τεμάχια	1 986,0
6	1 000 τεμάχια	1 048,0
7	1 000 τεμάχια	602,0
8	1 000 τεμάχια	2 664,0
9	τόνοι	877,0
15	1 000 τεμάχια	772,0
16	1 000 τεμάχια	575,0
67	1 000 τεμάχια	722,0

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ IV

Ετήσιες κοινοτικές ποσοστώσεις που αναφέρονται στο άρθρο 3 παράγραφος 1

(Οι περιγραφές των προϊόντων των κατηγοριών που απαριθμούνται στο παρόν παράρτημα περιλαμβάνονται στο παράρτημα ΙΑ του παρόντος κανονισμού)

ΒΟΡΕΙΑ ΚΟΡΕΑ

Κατηγορία	Μονάδα	Ποσότητα
1	τόνοι	128,0
2	τόνοι	145,0
3	τόνοι	49,0
4	1 000 τεμάχια	285,0
5	1 000 τεμάχια	123,0
6	1 000 τεμάχια	144,0
7	1 000 τεμάχια	93,0
8	1 000 τεμάχια	201,0
9	τόνοι	71,0
12	1 000 ζεύγη	1 290,0
13	1 000 τεμάχια	1 509,0
14	1 000 τεμάχια	96,0
15	1 000 τεμάχια	108,0
16	1 000 τεμάχια	55,0
17	1 000 τεμάχια	38,0
18	τόνοι	61,0
19	1 000 τεμάχια	411,0
20	τόνοι	142,0
21	1 000 τεμάχια	2 961,0
24	1 000 τεμάχια	263,0
26	1 000 τεμάχια	173,0
27	1 000 τεμάχια	179,0
28	1 000 τεμάχια	285,0
29	1 000 τεμάχια	75,0
31	1 000 τεμάχια	293,0
36	1 000 τεμάχια	91,0
37	1 000 τεμάχια	356,0
39	1 000 τεμάχια	51,0
59	1 000 τεμάχια	466,0
61	1 000 τεμάχια	40,0
68	1 000 τεμάχια	75,0
69	1 000 τεμάχια	184,0
70	1 000 τεμάχια	270,0
73	1 000 τεμάχια	93,0
74	1 000 τεμάχια	133,0
75	1 000 τεμάχια	39,0
76	τόνοι	75,0
77	τόνοι	9,0
78	τόνοι	115,0
83	τόνοι	34,0
117	τόνοι	51,0
118	τόνοι	23,0
142	τόνοι	10,0
151 A	τόνοι	10,0
151 B	τόνοι	10,0
161	τόνοι	152,0

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ V

όσον αφορά το άρθρο 3 παράγραφος 3

(Οι περιγραφές των προϊόντων των κατηγοριών που απαριθμούνται στο παρόν παράρτημα περιλαμβάνονται στο παράρτημα ΙΑ του παρόντος κανονισμού)

ΒΟΡΕΙΑ ΚΟΡΕΑ

Κατηγορίες: 10, 22, 23, 32, 33, 34, 35, 38, 40, 41, 42, 49, 50, 53, 54, 55, 58, 62, 63, 65, 66, 67, 72, 84, 85, 86, 87, 88, 90, 91, 93, 97, 99, 100, 101, 109, 111, 112, 113, 114, 120, 121, 122, 123, 124, 130, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 140, 141, 145, 146 A, 146 B, 146 C, 149, 150, 153, 156, 157, 159, 160.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ VI

Καθεστώς ενεργητικής τελειοποίησης

Ετήσια κοινοτικά όρια που αναφέρονται στο άρθρο 4

Δημοκρατίες της Βοσνίας-Ερζεγοβίνης και Κροατίας και της πρώην Γιουγκοσλαβικής Δημοκρατίας της Μακεδονίας

Κατηγορία	Μονάδα	Ποσότητα
5	1 000 τεμάχια	3,692
6	1 000 τεμάχια	10,755
7	1 000 τεμάχια	5,496
8	1 000 τεμάχια	12,888
15	1 000 τεμάχια	5,743
16	1 000 τεμάχια	3,182»